

POLICY

UMWELTPOLITIK - ENVIRONMENTAL POLICY STG

1. ZWECK / PURPOSE

Ziel der Umweltpolitik ist es, die **STOELZLE**-Prinzipien im Bereich Umwelt und Umweltschutz zu definieren.

The purpose of the Environmental Policy is to define the STOELZLE principles of environmental protection.

2. GELTUNGSBEREICH / SCOPE

Das ist eine STOELZLE weit geltende Politik.

This is a STOELZLE wide policy.

3. GRUNDSATZ / POLICY STATEMENT

Die Umweltpolitik der **STOELZLE** GLASS GROUP ist definiert durch die Einhaltung der Firmenprinzipien, der Norm ISO 14001 sowie der geltenden gesetzlichen Verpflichtungen.

The Environmental Policy of the STOELZLE GLASS GROUP is defined in compliance with the company principles and the ISO 14001 and ISO 50001 norm as well as with the legal requirements.

Das sind die **STOELZLE**-Prinzipien:

*These are the **STOELZLE** principles:*

- wir bekennen uns gruppenweit zum Schutz der Umwelt
the protection of the environment is a companywide commitment
- wir berücksichtigen die Umwelt während der Entwicklung und Herstellung unserer Produkte
we consider the environment in the manufacture and development of our products
- wir verwenden unter Bedacht von kommerziellen Aspekten die besten verfügbaren Techniken
besides the commercial aspects we consider the best available techniques
- wir überwachen kontinuierlich unsere Prozesse und die daraus resultierenden Emissionen , um Umweltauswirkungen zu identifizieren, minimieren oder beseitigen zu können
we continually monitor our processes and the emissions arising from our processes in order to identify, minimize or eradicate environmental issues

- wir minimieren und entsorgen Abfälle und wo immer möglich, erleichtern wir die Recyclbarkeit unserer Abfälle
we minimize and segregate waste wherever possible in order to facilitate recycling of our waste material
- wir verwenden recycelbare Materialien, soweit dies praktikabel ist
we use recyclable materials wherever practicable
- wir sorgen für den verantwortungsvollen Umgang mit Energie in unserem Geschäft, indem wir ein funktionierendes Energiemanagementsystem aufrechterhalten
we ensure the responsible use of energy throughout our business by maintaining an Energy Management System
- wir integrieren unsere Lieferanten und Dienstleister in unsere Umwelt-Programme
we integrate our suppliers and service providers in our environmental programs
- wir informieren unsere Mitarbeiter aktiv über unsere Umweltprinzipien und wollen ihnen alle Aspekte hiervon ständig bewusst machen
we actively inform our employees about our environmental principles and constantly make them aware of all aspects involved
- wir sorgen für die Einhaltung der Rechtsvorschriften sowohl auf europäischer als auch auf nationaler Ebene und werden durch die Kommunikation mit nationalen und europäischen Gesetzgebern auch an der Gestaltung der künftigen Umweltgesetzgebung teilnehmen
we will ensure compliance with legislation both on European and national level; we will also participate in shaping future environmental legislation through communication with national and European legislative bodies
- wir setzen uns für eine kontinuierliche Verbesserung unsere Umweltleistung und des Umweltmanagementsystems
we are committed to continuous improvement of the Environmental Management System
- wir setzen uns (soweit anwendbar) messbare Ziele, um die Einhaltung von internen und externen Vorgaben kontrollieren zu können
we are setting, where possible, quantitative targets to ensure compliance with internal and external requirements

4. VERANTWORTUNG / RESPONSIBILITY

Die oberste Leitung übernimmt die Verantwortung für die Wirksamkeit des Umweltmanagementsystems. Mit der Ernennung eines Umweltmanagement-Beauftragten, soll die Implementierung der Anforderungen eines Umwelt-Managementsystems in die Geschäftsprozesse, die Einhaltung der gesetzlichen Vorschriften und unserer Umweltprinzipien und dessen ständige Überwachung, gewährleistet werden.

The Corporate Management takes accountability for the effectiveness of the Environmental Management System. With the appointment of EM Representative(s) the management ensures the requirements to be integrated into all business processes and to comply with legislation, with our principles, as well as their regular monitoring and reporting.

	Date	Position	Name
Issued	11.09.2020	CSR Manager	Schalk Birgit
Audited	18.09.2020	ISM and Quality Director Group	Kloukinas Benjamin
Approved	22.09.2020	CEO	Feith Georg